



1925-2025

UN AN AVEC LOVECRAFT

358 | 31 DÉCEMBRE & DERNIER

« Hier, j'ai décidé d'aller dîner chez Joe's, où j'ai pris des saucisses de campagne au four et de la purée de pommes de terre. Pour le dessert, faisant fi de toute prudence financière, j'ai célébré l'événement en prenant un shortcake aux fraises avec de la crème fouettée (30 cts), mais c'était une dernière folie et je ne le referai plus. Je suis complètement rétabli physiquement et je n'ai plus aucune excuse pour me livrer à des excès alimentaires de luxe. Dorénavant, les considérations économiques devront à nouveau prévaloir, mais pas au point de me priver d'une alimentation suffisante et saine, bien sûr. Aujourd'hui, je prévois un dîner qui me coûtera environ un demi-dollar. Eh bien, hier après-midi, j'ai lu *Guardian Angel* de Holmes, j'ai continué toute la soirée et je me suis couché à 2 heures du matin. Aujourd'hui, je me suis levé à midi et j'ai écrit depuis. Je vais probablement continuer à écrire jusqu'à la fin de l'après-midi.

Ensuite, je dînerai et je lirai le *Sunday Journal*, après quoi je commencerai *Tony of the Iron Hand* du bon vieux McNeil, que j'ai promis depuis longtemps à ce vieil homme de lire attentivement. Maintenant, en ce qui concerne la migration à venir, il n'est pas question de désillusion. Je ne m'attends pas à vivre au septième ciel du bonheur où que ce soit, et je veux seulement passer mes derniers jours dans un coin tranquille où l'environnement général n'est pas trop agressif. Il n'est pas question d'illusion ou de désillusion à propos de Providence : je sais ce que c'est, et je n'ai jamais envisagé de vivre ailleurs. Quand je lève les yeux de mon travail, c'est Angell Street que je vois par la fenêtre, et quand je pense à sortir pour acheter quelque chose, c'est Westminster Street qui me vient à l'esprit jusqu'à ce que le réalisme objectif corrige minutieusement cette image. Je n'ai aucune conviction émotionnelle, à part intellectuelle, que je ne suis pas à Providence en ce moment — en effet, psychologiquement parlant, j'y suis et j'y serai toujours. Chaque fois que j'entends un sifflet dans la nuit, je pense toujours qu'il s'agit d'un bateau dans la baie ou d'un train à la gare de Bristol. Mais comme je l'ai déjà dit, si tout le monde pense que Boston ou Cambridge sont des refuges plus appropriés, je ne suis pas disposé à opposer à leur jugement l'opinion d'un esprit dont l'horrible imprudence et l'idiotie de 1924 ont provoqué ce déménagement à New York. »

Howard Phillips Lovecraft, 29 mars 1926.

[1925, jeudi 31 décembre]

Continue article — rest 4 to 11 p.m. — continue article — stay up.

*Continué l'article. Repos de 16 h à 23 h. Continué l'article.
Veillé toute la nuit.*

Continuer l'article, puis repos, puis de nouveau la mention « continué l'article ». Quel plus bel et provisoire au revoir ? Le petit calepin noir cesse ici. Sur une page réservée aux dépenses, un peu plus loin, il remplira ce qui concerne du 1 au 6 janvier, on l'inclura bien sûr dans l'ensemble ici constitué. S'arrête le déchiffrage, à nous de commencer un autre voyage.

New York Times, 31 décembre. Chicago, 30 décembre. Mme Eliza Nusbaum, âgée de 58 ans et grand-mère, a avoué ce soir, selon la police, qu'elle avait planifié avec quatre autres personnes le meurtre de son mari, Albert Nusbaum, 65 ans, entrepreneur, dont le corps battu a été retrouvé tôt ce matin dans une prairie à la périphérie de la ville. Le complot a été ourdi et exécuté, a déclaré Mme Nusbaum, afin qu'elle puisse se marier librement avec John Winn, de Crown Point, dans l'Indiana, un ancien détenu et l'un des complices du complot. Les autres personnes impliquées sont Edward Gost, Marion Stringham et Mme Delilah Martin. La déclaration de Mme Nusbaum a disculpé son petit-fils de 20 ans, qui avait été arrêté plus tôt dans la journée. Ceux qui l'ont aidée dans ses plans devaient recevoir de l'argent, a déclaré la femme, ajoutant qu'elle entretenait une liaison amoureuse avec Winn depuis quinze ans. Les détails du meurtre n'ont pas été révélés, mais Mme Nusbaum a déclaré que les deux femmes et les trois hommes l'avaient planifié lundi soir et avaient prévu de s'introduire dans le garage de Nusbaum mardi et de prendre sa voiture afin de disposer du corps. Mme Nusbaum a déclaré que Gosf et Stringham devaient tuer son mari et transporter son corps dans un endroit isolé à bord de la voiture pendant qu'elle resterait chez un de ses fils, à proximité de son domicile, afin qu'aucun soupçon ne pèse sur elle. Le plan s'est déroulé sans accroc. Mme Martin, Stringham et Gosf ont été arrêtés ce soir, et Winn est recherché. Le fils de Mme Nusbaum, Roscoe, a révélé à la police la liaison de sa mère avec Winn, ce qui a conduit à ses aveux. Le corps de Nusbaum a été retrouvé près de l'endroit où le jeune Robert Franks, victime du meurtre Loeb-Leopold, avait été découvert. La tête avait été fracassée, mais aucun sang n'a été trouvé sur les vêtements. À une courte distance se trouvait une hache ensanglantée. Quelque temps plus tard, la police a trouvé un feu de joie contenant un tas de vêtements fumants, dont une partie provenait d'un vêtement féminin, et auquel était attaché un fragment d'os crânien. Le petit-fils a été arrêté lorsque Jie a été trouvé en train de chercher son grand-père. Mme Nusbaum a déclaré qu'en quarante-quatre ans de mariage, le seul geste gentil de son mari avait été de lui apporter une glace une fois. Bien que Nusbaum fût paralysé et incapable de marcher longtemps, elle avait tellement peur de lui, a-t-elle déclaré, qu'elle gardait un gourdin à portée de main pour se défendre en cas d'attaque.

Grandmother Admits Having Husband Slain Because She Wanted to Marry Another Man

CHICAGO, Dec. 30 (UPI)—Mrs. Eliza Nusbaum, 55 years old and a grandmother, admitted tonight she and four others planned the murder of her husband, Albert Nusbaum, 65 years old, a contractor, whose battered body was found early today on a city limits prairie.

The plot was made and executed, Mrs. Nusbaum said, so that she could marry to Edward Winn, of Crown Point, Ind., an ex-convict and one of those named in the plot. The others named are Edward Goss, Marion Stringham and Mrs. Della Martin. Mrs. Nusbaum's statement exonerated her 20-year-old grandson, who was arrested earlier in the day.

Those who helped her in the plans were to receive money, the woman said, adding that she had been in love with the affair with Winn for fifteen years. The details of the murder were not revealed, but Mrs. Nusbaum said the two women and three men planned it Monday night and arranged to break into Nusbaum's garage Tuesday and steal an automobile to have a car to dispose of the body.

Mrs. Nusbaum said that it was planned to kill General Stringham to

kill her husband and take his body to some isolated point in the automobile while she stayed at the home of a son a short distance from her own home, so that no suspicion might attach to herself. The plan worked without a hitch.

Mrs. Martin, Stringham and Goss were arrested tonight, and Winn is being sought. Mrs. Nusbaum's son, Roscoe, told the police of her love affair with Winn, and this led to her confession.

Nusbaum's body was picked up near the point where young Robert Franks, victim of the Loeb-Leopold murder, was found. The head had been battered, but no blood was found on the clothing. A short distance away was an axe with blood on it. Some time after the police found a garment containing a handle of smouldering clothing, part of it a woman's garment, and attached to the clothing a fragment of skull bone, which was identified as the bone which he was found looking for his grandfather.

Mrs. Nusbaum said that in forty-four years she married twice, but the second kind of marriage was to bring her ice cream once. Although Nusbaum was paralyzed

THE SATURDAY EVENING POST



WEED CHAINS

**will let you use your car
in safety and comfort in spite
of rain, snow, sleet and slush**

BUY THEM TODAY

Where you see this sign

**Come in now and buy
WEED TIRE CHAINS**
We use 'em ourselves.